

# Condizioni generali di vendita

## 1. DEFINIZIONI

Nelle presenti condizioni generali di vendita i seguenti termini avranno il significato di seguito attribuito:

Italbras: indica la società Italbras S.p.A. con sede in Strada del Balsego n. 6, 36100 Vicenza;

Cliente: indica una qualunque società, di persone o di capitali, un ente o altro soggetto giuridico che acquisti i Prodotti:

**Condizioni**: indica le presenti condizioni generali di vendita;

Ordine: indica ciascuna proposta di acquisto dei Prodotti inviata dal Cliente a Italbras;

Prodotti: indica i beni prodotti e/o assemblati e/o venduti da Italbras;

Parti: indica, congiuntamente, Italbras e il Cliente.

## 2. AMBITO DI APPLICAZIONE

Le presenti Condizioni si applicano a tutti i contratti di vendita dei Prodotti conclusi tra Italbras e il Cliente a seguito del ricevimento da parte di quest'ultimo della conferma dell'Ordine e/o dell'esecuzione dell'Ordine da parte di Italbras conformemente a quanto previsto dalle presenti Condizioni.

Ai contratti di vendita dei Prodotti non si applicheranno, neppure parzialmente, eventuali condizioni generali del Cliente o altri termini e condizioni (anche qualora siano contenuti, o comunque sia fatto loro riferimento, nell'Ordine o in qualsiasi altro documento inviato dal Cliente a Italbras), che non siano stati espressamente approvati per iscritto dal legale rappresentante di Italbras su carta intestata della stessa e con espressa indicazione degli eventuali termini e/o condizioni delle presenti Condizioni eventualmente derogati.

Italbras si riserva il diritto di modificare e/o integrare, in tutto o in parte, le presenti Condizioni in qualsiasi momento; in tal caso, le modifiche e/o integrazioni apportate si applicheranno a tutti gli Ordini, e relativi contratti di vendita, inviati a partire dal trentesimo giorno successivo al ricevimento, da parte del Cliente, delle Condizioni come modificate e/o integrate da Italbras.

#### 3. OGGETTO DELLA VENDITA - PREZZI

La vendita comprende esclusivamente i Prodotti ed i relativi quantitativi specificati nell'Ordine, nella conferma dell'Ordine o in altre comunicazioni scritte intercorse tra le Parti.

Il contenuto della conferma dell'Ordine o di qualsiasi altra comunicazione scritta inviata, successivamente all'invio dell'Ordine, da Italbras al Cliente e da quest'ultimo accettata conformemente a quanto previsto dalle presenti Condizioni, prevarrà in ogni caso di difformità con quanto indicato nell'Ordine.

I prezzi di vendita dei Prodotti saranno indicati nell'Ordine e, salvo diverso accordo tra le Parti, si intenderanno al lordo delle spese di imballaggio, assicurazione, trasporto nonché dell'IVA. Per la fatturazione sono decisive le quantità, i pesi o il numero di pezzi accertati presso lo stabilimento di Italbras.

## 4. ORDINI – CONCLUSIONE DEL CONTRATTO

L'Ordine inviato dal Cliente a Italbras dovrà indicare la descrizione dei Prodotti, la quantità richiesta, il prezzo e il termine richiesto per la consegna.

Il contratto di vendita si riterrà concluso:

- a. nel momento in cui il Cliente riceva una conferma scritta dell'Ordine da parte di Italbras conforme ai termini ed alle condizioni dell'Ordine; ovvero
- qualora la conferma dell'Ordine inviata da Italbras contenesse delle differenze rispetto a quanto indicato nell'Ordine, decorsi 2 (due) giorni dalla data di ricevimento della conferma stessa da parte del Cliente senza che quest'ultimo abbia fatto pervenire a Italbras una contestazione scritta intendendosi che, in tal caso, Italbras riterrà integralmente accettato dal Cliente il contenuto della conferma dell'Ordine; ovvero



c. in assenza di conferma scritta dell'Ordine da parte di Italbras, nel momento in cui i Prodotti, a termini e condizioni conformi a quelli indicati nell'Ordine, siano stati consegnati da Italbras al vettore per il loro trasporto al Cliente.

## 5. CONDIZIONI DI TRASPORTO

Salvo quanto diversamente concordato per iscritto tra le Parti, il vettore sarà scelto dal Cliente e il trasporto dei Prodotti avverrà a cura e spese dello stesso Cliente.

Ogni responsabilità di Italbras per la perdita e/o il deterioramento dei Prodotti cesserà con la consegna dei Prodotti al vettore presso i magazzini di Italbras come indicato al successivo articolo 6.

#### 6. CONSEGNA

Salvo quanto diversamente concordato per iscritto tra le Parti, Italbras consegnerà al vettore del Cliente i Prodotti franco fabbrica ("Ex Works") presso il proprio stabilimento sito in Strada del Balsego n. 6, 36100 Vicenza.

## 7. TERMINI DI CONSEGNA

Fermo restando quanto previsto dall'articolo 4, lettera b) che precede, il/i termine/i stabilito/i per la consegna dei Prodotti al vettore sarà/anno indicato/i nell'Ordine inviato dal Cliente a Italbras.

Tali termini di consegna sono da intendersi meramente indicativi e non possono pertanto essere considerati essenziali ai sensi dell'articolo 1457 del codice civile e, in ogni caso, non includono i tempi di trasporto dei Prodotti dagli stabilimenti di Italbras al Cliente.

Qualora si verifichi un evento di forza maggiore, la decorrenza del termine di consegna dei Prodotti al vettore sarà sospesa per tutta la durata dell'evento stesso. Se, in conseguenza del verificarsi di un evento di forza maggiore, l'Ordine non potrà essere eseguito entro i 60 (sessanta) giorni successivi al termine convenuto, ognuna delle Parti avrà la facoltà di annullare l'Ordine comunicando la propria decisione per iscritto all'altra parte, restando inteso che in tale ipotesi nessuna parte avrà il diritto di richiedere all'altra il risarcimento di eventuali danni subiti o di indennizzi di alcun genere in relazione alla cancellazione dell'Ordine.

## 8. PAGAMENTI

Salvo diverso accordo scritto con il Cliente, Italbras, a propria discrezione, emetterà la fattura di vendita dei Prodotti contestualmente all'invio della conferma dell'Ordine al Cliente o alla consegna dei Prodotti al vettore per il trasporto al Cliente o successivamente alla consegna stessa.

Salvo diverso accordo scritto con il Cliente, il pagamento delle fatture da parte di quest'ultimo dovrà avvenire immediatamente al ricevimento delle stesse.

Il luogo di pagamento è fissato presso la sede amministrativa di Italbras sita in Strada del Balsego n. 6, 36100 Vicenza, e dovrà essere eseguito sul conto corrente bancario comunicato da Italbras.

Anche nel caso di emissione di tratte o ricevute bancarie, ovvero di rilascio di effetti, qualsiasi eventuale deroga al luogo di pagamento sopra indicato sarà valida soltanto se espressamente approvata da Italbras e comunicata al Cliente per iscritto.

In caso di mancato o ritardato pagamento, anche parziale, delle fatture emesse da Italbras, quest'ultima potrà chiedere al Cliente il pagamento degli interessi di mora, calcolati al tasso stabilito dal Decreto Legislativo n. 231/02 di volta in volta applicabile.

Fermo restando quanto precede, il mancato o ritardato pagamento delle fatture, nonché il mutamento delle condizioni patrimoniali del Cliente valutato a insindacabile giudizio di Italbras, darà diritto a Italbras, impregiudicata ogni altra facoltà di chiedere il risarcimento dei danni subiti, di pretendere il pagamento immediato del prezzo delle eventuali altre vendite di Prodotti già effettuate al Cliente e/o di chiedere il pagamento anticipato e/o la presentazione di idonea garanzia con riguardo alle possibili future forniture di Prodotti e/o di sospendere temporaneamente la fornitura di altri Prodotti già ordinati dal Cliente e/o di risolvere ex articolo 1456 codice civile, il/i contratto/i di vendita di Prodotti già concluso/i con il Cliente, con conseguente cessazione di qualsiasi obbligo di consegna dei Prodotti e senza che il Cliente possa avanzare in tal caso alcuna pretesa di risarcimento e/o indennizzo o vantare qualsiasi altro diritto nei confronti di Italbras.



#### 9. SOLVE ET REPETE

Il Cliente non potrà opporre alcuna eccezione a Italbras – salvo quelle relative alla nullità, annullabilità e rescissione del contratto di vendita – al fine di ritardare od evitare il pagamento dei Prodotti acquistati secondo quanto previsto nelle presenti Condizioni.

#### 10. RISERVA DI PROPRIETÀ

La proprietà dei Prodotti consegnati resterà in capo a Italbras fino all'integrale pagamento del prezzo dovuto da parte del Cliente.

#### 11. GARANZIA

Italbras garantisce al Cliente che i Prodotti venduti a quest'ultimo sono esenti da vizi e difetti per un periodo di 12 (dodici) mesi decorrenti dalla data della fattura del Prodotto, salvo per quei Prodotti la cui confezione riporti una data di scadenza inferiore a 12 (dodici) mesi per i quali la garanzia cesserà alla data di scadenza ivi indicata.

La garanzia sui Prodotti fornita da Italbras opera esclusivamente in relazione a vizi e difetti riconducibili ad Italbras e non troverà applicazione nell'ipotesi in cui il Cliente non provi di aver effettuato una conservazione ed un uso dei Prodotti in modo conforme a quanto previsto dalla scheda tecnica e dalla scheda di dati sicurezza ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006, allegato II, fornite da Italbras al Cliente in relazione a ciascun Prodotto.

La garanzia sui Prodotti venduti è subordinata alla regolare denunzia dei vizi/difetti effettuata dal Cliente secondo quanto di seguito indicato.

Il Cliente dovrà, a pena di decadenza, denunziare a Italbras eventuali vizi e/o difetti di qualità o non conformità del Prodotto acquistato entro e non oltre 8 (otto) giorni dalla consegna dello stesso, mediante apposita comunicazione scritta, da inviarsi secondo quanto previsto al successivo articolo 15. Parimenti, i vizi e/o difetti di qualità o non conformità del Prodotto di natura occulta (ossia quelli non individuabili in base alla verifica imposta al Cliente dalla legge) dovranno essere denunciati a Italbras dal Cliente stesso, a pena di decadenza, entro e non oltre 8 (otto) giorni dalla loro scoperta, secondo quanto previsto al successivo articolo 15.

Italbras, qualora riconosca la fondatezza della denunzia rilevando dei vizi nel Prodotto dovuti ai processi di fabbricazione dello stesso ad opera di Italbras, potrà: (i) sostituire il Prodotto fornito a proprie spese (incluse quelle di trasporto); ovvero, in alternativa (ii) rimborsare il prezzo del Prodotto tramite emissione di una nota di credito a favore del Cliente. In entrambi i casi Italbras potrà, a sua discrezione, richiedere al Cliente la riconsegna, a spese di Italbras, dei Prodotti difettosi, che diventeranno quindi di sua proprietà, o farli distruggere/smaltire dal Cliente a spese dello stesso.

La garanzia fornita da Italbras sui Prodotti è da intendersi assorbente e sostitutiva delle garanzie legali per vizi e non-conformità ed esclude ogni altra possibile responsabilità di Italbras nei confronti del Cliente comunque originata dai Prodotti, fatto salvo il caso di dolo o colpa grave e le eventuali previsioni di legge inderogabili. Il Cliente, decorsa la durata della garanzia, non potrà avanzare nei confronti di Italbras alcuna richiesta di risarcimento del danno, riduzione del prezzo o risoluzione del contratto e, più in generale, qualsivoglia altra pretesa.

Resta inteso tra le Parti che le descrizioni fornite da Italbras relativamente ai Prodotti, contenute in opuscoli o altri mezzi pubblicitari, come pure le descrizioni degli impianti e dei procedimenti di Italbras, non possono in alcun modo essere considerate specifiche tecniche descrittive dei Prodotti e rappresentano unicamente delle generiche indicazioni con scopo pubblicitario. Pertanto, salvo diverso eventuale accordo scritto tra le Parti, dalle suddette specificazioni non può scaturire alcun vincolo circa la qualità e/o l'uso dei Prodotti.

Il Cliente ha la responsabilità di controllare l'idoneità dei Prodotti per il fine che intende perseguire.

Le Parti si danno altresì reciprocamente atto che i Prodotti non sono assistiti da una garanzia convenzionale per vizi o difetti di cui possa avvalersi il cliente finale del Cliente direttamente nei confronti di Italbras.

Il Cliente si impegna a manlevare e tenere indenne Italbras da qualsiasi azione, richiesta, pretesa nonché ogni altra iniziativa che dovesse essere avanzata o promossa da terzi nei confronti di Italbras



e che fosse connessa o riconducibile, anche indirettamente, alla vendita dei Prodotti a terzi da parte del Cliente.

Fermo restando tutto quanto sopra indicato e fatti salvi i casi di dolo o colpa grave in relazione ai quali non opera alcuna limitazione di responsabilità, l'eventuale responsabilità di Italbras nei confronti del Cliente e di qualsiasi terzo sarà limitata al prezzo del Prodotto che presenti difetti o vizi.

#### 12. CLAUSOLA RISOLUTIVA ESPRESSA

Italbras avrà il diritto di risolvere in qualsiasi momento, ai sensi e per gli affetti dell'articolo 1456, codice civile, mediante invio di comunicazione scritta al Cliente, la singola vendita dei Prodotti qualora il Cliente si sia reso inadempiente rispetto ad uno qualsiasi degli obblighi previsti agli articoli 8 (Pagamenti), 9 (Solve et repete) e 14 (Diritti di Proprietà Intellettuale e Industriale).

#### 13. PROPRIETÀ INTELLETTUALE E INDUSTRIALE

Tutti i diritti di proprietà intellettuale e industriale di Italbras, ivi inclusi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, diritti relativi a brevetti, disegni e modelli di utilità, marchi di cui Italbras sia titolare o licenziataria, copyrights, know-how, specifiche tecniche e dati, siano stati essi registrati o meno (di seguito "Diritti di Proprietà Intellettuale e Industriale"), sono di esclusiva proprietà di Italbras e la loro comunicazione o utilizzo non violano alcun diritto di privativa di terzi e non creano, in relazione ad essi, alcun diritto in capo al Cliente.

Il Cliente si dovrà astenere dal compiere qualsiasi atto che possa anche solo potenzialmente violare i Diritti di Proprietà Intellettuale e Industriale di Italbras e, in particolare, si impegna a non compiere alcun atto di contraffazione di qualsivoglia brevetto, licenza, disegno, marchio, nome commerciale e/o copyrights di titolarità o comunque nella disponibilità di Italbras, nonché a non registrare o far registrare alcun brevetto, licenza, disegno, marchio, nome commerciale e/o copyrights che comunque comporti l'utilizzo del nome "Italbras" o di nome assonante o del nome dei Prodotti presenti nel catalogo Italbras. Il Cliente non potrà modificare, rimuovere o in qualsiasi modo alterare i marchi utilizzati da Italbras sui Prodotti o sulle loro confezioni, né modificare o alterare i materiali pubblicitari adottati da Italbras ed eventualmente consegnati al Cliente.

Il Cliente si obbliga ad utilizzare i marchi di titolarità di Italbras esclusivamente in conformità alle eventuali istruzioni scritte di Italbras e per i fini di cui alle presenti Condizioni.

Il Cliente dovrà inoltre comunicare tempestivamente a Italbras ogni fatto rilevante di cui venga a conoscenza e che possa incidere negativamente sui Diritti di Proprietà Intellettuale e Industriale di Italbras o sulla reputazione di quest'ultima.

## 14. MATERIE PRIME FORNITE DAL CLIENTE

Nel caso in cui sia il Cliente a fornire a Italbras la/e materia/e prima/e per la realizzazione dei Prodotti ("Materie Prime"), si applicano anche le particolari condizioni di cui al presente articolo 14.

Il Cliente è tenuto a consegnare a Italbras Materie Prime in ottimo stato e pronte per la lavorazione che dovrà compiere.

Il trasporto delle Materie Prime presso gli stabilimenti di Italbras avverrà a cura, rischio e spese del Cliente, e Italbras non assume alcun obbligo con riguardo al suddetto trasporto, in quanto semplice destinataria delle Materie Prime.

Al momento della consegna delle Materie Prime a Italbras, quest'ultima non compirà alcuna verifica circa la qualità e/o idoneità delle stesse, limitando la propria analisi unicamente a verificare: (i) la corrispondenza delle Materie Prime con quanto dichiarato nei documenti di trasporto e/o consegna; e (ii) che le Materie Prime consegnate non presentino danni *icto oculi* evidenti.

Salvo diverso accordo scritto tra le Parti, il Cliente non potrà vantare alcun diritto sugli scarti frutto della lavorazione delle Materie Prime che verranno trattati da Italbras.

Qualora Italbras dovesse riscontrare vizi delle Materie Prime durante la lavorazione, avrà diritto, a suo insindacabile giudizio, di: (i) sospendere la lavorazione chiedendo al Cliente di sostituire le Materie Prime; oppure (ii) addebitare al Cliente le spese sostenute da Italbras per l'acquisto di idonee Materie Prime. In ogni caso, tutti i costi di lavorazione sostenuti da Italbras saranno addebitati al Cliente.

Il Cliente non potrà avanzare alcuna pretesa nei confronti di Italbras per vizi del Prodotto addebitabili alla qualità delle Materie Prime. Compete al Cliente l'onere di provare che i vizi del Prodotto non sono



imputabili alle Materie Prime, ma siano invece dovuti ai processi di fabbricazione del Prodotto operati da Italbras.

Il Cliente si impegna a manlevare e tenere indenne Italbras da qualsiasi azione, richiesta, pretesa nonché ogni altra iniziativa che dovesse essere avanzata o promossa da terzi nei confronti di Italbras per i vizi del Prodotto realizzato con la lavorazione delle Materie Prime. Il Cliente non avrà alcuna azione di regresso nei confronti di Italbras, salvo che provi che i vizi del Prodotto non siano imputabili alle Materie Prime, ma siano invece dovuti ai processi di fabbricazione del Prodotto operati da Italbras. Nel caso in cui il Cliente provasse che i vizi sono effettivamente imputabili alla lavorazione del Prodotto operata da Italbras, si applicano le previsioni contenute nell'articolo 11 che precede.

#### 15. COMUNICAZIONI

Fatto salvo quanto diversamente previsto nelle presenti Condizioni, ogni comunicazione tra Italbras e il Cliente relativa alle stesse dovrà avvenire in forma scritta e dovrà essere inviata a mezzo posta elettronica certificata, telefax o lettera raccomandata a.r. o raccomandata a mano alla sede legale dell'altra parte, o al differente indirizzo che sia stato precedentemente comunicato per iscritto all'attenzione del legale rappresentante pro-tempore. Le comunicazioni inviate a mezzo e-mail o telefax avranno effetto immediato. Le comunicazioni spedite per posta avranno effetto dal momento del loro ricevimento ovvero, nel caso in cui siano effettuate a conferma di una precedente comunicazione a mezzo e-mail o telefax, dal momento della loro spedizione.

#### 16. MISCELLANEA

Il contenuto delle presenti Condizioni annulla e sostituisce ogni altro eventuale precedente accordo tra Italbras ed il Cliente e costituisce la manifestazione integrale delle intese in essere tra le stesse. L'eventuale invalidità o inefficacia di una singola pattuizione contenuta nelle presenti Condizioni non inficia le altre pattuizioni in esse contenute. Le Parti si obbligano reciprocamente sin da ora a sostituire la clausola riconosciuta invalida o inefficace con altra clausola che abbia, per quanto possibile, gli stessi o analoghi effetti, così ristabilendo l'originario equilibrio di interessi.

## 17. LEGGE APPLICABILE – FORO COMPETENTE

Le presenti Condizioni sono regolate esclusivamente dalla legge italiana con esclusione della 1-14000 atratti di C P ir ٧